KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 20. marts 1992

om dyresundhedsmæssige betingelser og udstedelse af sundhedscertifikat ved indførsel af fersk kød fra Argentina

(92/215/EØF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 72/462/EØF af 12. december 1972 om sundhedsmæssige og veterinærpolitimæssige problemer i forbindelse med indførsel af kvæg, svin, får og geder samt fersk kød og kødprodukter fra tredjelande [1], senest ændret ved direktiv 91/688/EØF [2], særlig artikel 16, og

ud fra følgende betragtninger:

De dyresundhedsmæssige betingelser for udstedelse af sundhedscertifikat ved indførsel af fersk kød fra Argentina er fastsat i Kommissionens beslutning 86/194/EØF [3], ændret ved beslutning 91/143/EØF [4], hvorved der blev fastsat yderligere sundhedsmæssige beskyttelsesforanstaltninger som følge af en forværret situation i dette land med hensyn til mund- og klovesyge;

den sidste inspektion på stedet, som Fællesskabet foretog i juli 1991, afslørede en klar bedring i den generelle situation for bekæmpelse af mund- og klovesyge i Argentina, der for tiden ligner situationen i de øvrige lande i området, der er ramt af mund- og klovesyge;

der bør for indførsel af fersk kød fra Argentina vedtages nye sundhedsmæssige betingelser, der er i overensstemmelse med de betingelser, der kræves for indførsel af fersk kød fra samtlige lande i området; de ifølge beslutning 86/194/EØF gældende dyresundhedsmæssige betingelser bør derfor ophæves;

medlemsstaterne og Kommissionen vil fortsat overvåge udviklingen i mund- og klovesyge i Argentina ligesom i samtlige lande i området; der kan eventuelt vedtages nye supplerende foranstaltninger bl.a. i forbindelse med en sundhedspolitik, der fastsættes for hele området;

de i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Veterinærkomité —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

1. Medlemsstaterne giver tilladelse til indførsel af følgende kategorier af fersk kød fra Argentina:

a) udbenet fersk kød af kvæg, får og geder, bortset fra slagteaffald, som de vigtigste tilgængelige lymfekirtler er fjernet fra, og som opfylder kriterierne i sundhedscertifikatet i bilag A

b) fersk kød med eller uden knogler af kvæg, får og geder, der er født, opdrættet og slagtet i de områder af Argentina, der ligger syd for den 42. breddegrad, og som opfylder kriterierne i sundhedscertifikatet i bilag B

c) fersk kød af enhovede husdyr, der opfylder kriterierne i sundhedscertifikatet i bilag C

d) følgende slagteaffald af kvæg foruden det slagteaffald, som kan indføres i medfør af litra b):

— helt afpudsede hjerter

— helt afpudsede mellemgulvsmuskler

— helt afpudsede tunger med epitel uden ben, brusk og tonsiller

der opfylder kriterierne i sundhedscertifikatet i bilag D.

2. Medlemsstaterne forbyder indførsel af andre kategorier af fersk kød fra Argentina end de i stk. 1 nævnte.

3. Medlemsstaterne sørger for, at ikke-udbenet kød undtagen kød af enhovede husdyr, der stammer fra områderne syd for den 42. breddegrad, ikke føres ind på de importerende medlemsstaters område i mindst 21 dage fra slagtedatoen.

Artikel 2

1. Uanset artikel 1, stk. 2, kan medlemsstaterne også tillade indførsel af visse former for slagteaffald af kvæg:

— helt afpudsede levere

— helt afpudsede tyggemuskler

[1] EFT nr. L 302 af 31. 12. 1972, s. 28.
[2] EFT nr. L 377 af 31. 12. 1991, s. 18.
[3] EFT nr. L 142 af 28. 5. 1986, s. 38.
[4] EFT nr. L 72 af 19. 3. 1991, s. 33.

— afpudsede lunger

— andet afpudset slagteaffald uden ben eller brusk

der mindst opfylder kriterierne i sundhedscertifikatet i bilag E. Tyggemuskler kan anvendes til konsum eller til fremstilling af foder til selskabsdyr. Lunger, levere og andet slagteaffald må kun anvendes til fremstilling af foder til selskabsdyr.

2. Den i stk. 1 omhandlede tilladelse gives kun til virksomheder, som medlemsstaterne har godkendt til dette formål. Medlemsstaterne underretter straks Kommissionen om godkendelsen og om betingelserne for godkendelse af sådanne virksomheder.

Tilladelsen gives under alle omstændigheder kun til en forarbejdningsvirksomhed, der er godkendt af de nationale myndigheder, og som er under permanent veterinærkontrol, og kun på betingelse af, at det garanteres, at råvaren kun anvendes til den fastsatte brug uden risiko for, at den kommer i kontakt med et ikke-steriliseret produkt, samt at den ikke forlader virksomheden i uforarbejdet stand undtagen i særlige tilfælde, hvor den føres til en destruktionsanstalt under en embedsdyrlæges kontrol. Nedenstående minimumsbetingelser skal desuden overholdes :

a) ved forsendelse til Fællesskabets område skal råvaren anbringes i hermetisk tillukkede containere ; for så vidt angår tyggemuskler til konsum skal emballagerne, containerne og ledsagedokumenterne være påtegnet »Kun til fremstilling af kogte kødprodukter«.

   For så vidt angår levere, tyggemuskler, lunger og andet slagteaffald til fremstilling af foder til selskabsdyr skal emballagerne, containerne og ledsagedokumenterne være påtegnet »Brug forbeholdt dyrefoderindustrien«.

   I begge tilfælde skal modtagerens navn og adresse være anført på containerne og ledsagedokumenterne

b) fra ankomststedet på Fællesskabets område skal råvaren transporteres i lukkede og behørigt forseglede containere eller transportmidler til en forarbejdningsvirksomhed, der er godkendt af de nationale myndigheder, og som befinder sig under permanent veterinærkontrol.

   I særlige tilfælde kan råvaren dog midlertidigt transporteres til et til dette formål godkendt kølehus under permanent veterinærkontrol, for så vidt ovennævnte betingelser er opfyldt

c) ved råvarens ankomst til den modtagende medlemsstats område og inden dens transport til den godkendte forarbejdningsvirksomhed skal der til den lokale embedsdyrlæge gives forhåndsmeddelelse om transporten på den hurtigst mulige måde

d) under fremstillingen skal råvaren steriliseres i konservesdåser, så der opnås en Fc-værdi på mindst 3, og færdigvaren skal underkastes veterinærkontrol for at sikre, at den rent faktisk har opnået denne værdi

e) køretøjer og containere eller ethvert andet transportmiddel som omhandlet i litra b) samt alt udstyr og alle redskaber, der har været i kontakt med råvaren inden steriliseringen, skal renses og desinficeres, medens emballage og indpakning skal destrueres i en forbrændingsovn.

3. Den i stk. 1 omhandlede tilladelse skal meddeles de pågældende myndigheder i de medlemsstater, som råvaren skal passere.

Artikel 3

Så længe Danmark, Irland og Det Forenede Kongerige fortsat forbyder rutinevaccination mod mund- og klovesyge på deres område, bemyndiges nævnte medlemsstater til for det i artikel 1, stk. 1, litra a), omhandlede udbenede ferske kød af kvæg, får og geder, det i samme stykkes litra b) omhandlede ferske kød af kvæg, får og geder og det i samme stykkes litra d) omhandlede slagteaffald at bibeholde den ordning, de anvender for indførsel af sådant kød.

Artikel 4

Denne beslutning anvendes ikke for indførsel af kirtler og organer, som bestemmelseslandet tillader med henblik på fremstilling af farmaceutiske produkter.

Artikel 5

Certifikater, der er i brug i øjeblikket, kan benyttes indtil den 1. juni 1992, om nødvendigt med ændringer i overensstemmelse med denne beslutning.

Artikel 6

Denne beslutning tages op til fornyet gennemgang i lyset af udviklingen af mund- og klovesyge i Fællesskabet og eventuelle ændringer med hensyn til metoderne til bekæmpelse af denne sygdom.

Artikel 7

Beslutning 86/194/EØF ophæves.

Artikel 8

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 20. marts 1992.

På Kommissionens vegne

Ray MAC SHARRY

Medlem af Kommissionen

BILAG A

SUNDHEDSCERTIFIKAT

vedrørende husdyrs sundhedstilstand for udbenet fersk kød (1) af kvæg, får og geder bestemt for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab

Bestemmelsesland : .....

Hygiejnecertifikatets referencenummer (2) : .....

Afsendelsesland : Argentina (undtagen provinserne Chaco og Formosa)

Ministerium : .....

Udstedende myndighed : .....

Ref. : .....

(kan evt. udelades)

I. Oplysninger til identifikation af kødet

Kød af : .....

(dyreart)

Udskæringernes betegnelse (3) : .....

Emballagens art : .....

Antal udskæringer eller kolli : .....

Nettovægt : .....

II. Oplysninger om, hvor kødet kommer fra

Det/de autoriserede slagteri(er)s adresse og veterinære kontrolnummer : .....

.....

.....

.....

Den/de autoriserede opskæringsvirksomhed(er)s adresse og veterinære kontrolnummer :

.....

.....

.....

III. Kødets destination

Kødet afsendes fra : .....

(afsendelsessted)

til : .....

(bestemmelsesland og -sted)

med følgende transportmiddel (4) : .....

Afsenders navn og adresse : .....

.....

Modtagers navn og adresse : .....

.....

(1) Fersk kød : alle dele af husdyr af arterne kvæg, får og geder, der er egnet til menneskeføde, og som ikke er blevet underkastet nogen behandling, som indvirker på dets holdbarhed ; dog betragtes kølet og frosset kød som fersk kød.

(2) Kan evt. udelades.

(3) Kun for udbenet fersk kød af kvæg, får og geder, som alle ben og de vigtigste tilgængelige lymfekirtler er fjernet fra, gives der tilladelse til indførsel.

(4) For containere anføres registreringsnummeret, for fly rutenummeret og for skibe navnet.

IV. Sundhedserklæring

Undertegnede embedsdyrlæge attesterer,

1) at det ovennævnte udbenede ferske kød stammer fra:
   — dyr, der inden slagtning har opholdt sig på argentinsk område (undtagen Chaco og Formosa) i mindst tre måneder eller, såfremt det drejer sig om dyr, der er under tre måneder gamle, siden fødselen
   — for så vidt angår kvæg:
      i) dyr, der i denne periode har opholdt sig i et område, hvor der regelmæssigt foretages mund- og klovesygevaccination af kvæg under myndighedernes kontrol (1), eller
      ii) dyr, der er født, opdrættet og slagtet syd for den grænse, der dannes af floderne Barrancas og Colorado (1)
   — dyr fra ejendomme, hvor der ikke inden for de seneste 60 dage har været mund- og klovesygeudbrud, og omkring hvilke der i en radius på 25 km ikke har været noget tilfælde af mund- og klovesyge i 30 dage
   — dyr, der er transporteret direkte fra den ejendom, de kommer fra, til det pågældende autoriserede slagteri uden at have passeret et marked og uden at have været i berøring med dyr, der ikke opfylder betingelserne for, at kød heraf kan udføres til Fællesskabet; er dyrene befordret i et transportmiddel, er dette rengjort og desinficeret, inden dyrene blev indladet
   — dyr, der ved levende syn på slagteriet i henhold til kapitel VI i bilag I til direktiv 64/433/EØF som ændret inden for 24 timer før slagtningen specielt har været underkastet inspektion af mundhule og klove og ikke viste symptomer på mund- og klovesyge
   — dyr, der ikke kommer fra ejendomme, der af sundhedsmæssige grunde er afspærret som følge af udbrud af fåre- eller gedebrucellose inden for de seneste seks uger, når det drejer sig om fersk kød af får eller geder

2) at det udbenede ferske kød kommer fra en virksomhed hvor der, efter at der er diagnosticeret et tilfælde af mund- og klovesyge, først er givet tilladelse til yderligere klargøring af kød til indførsel i Fællesskabet, efter at alle tilstedeværende dyr er slagtet, alt kød bortskaffet og virksomheden er fuldstændig rengjort og desinficeret under tilsyn af en embedsdyrlæge

3) at det ovennævnte udbenede ferske kød stammer fra slagtekroppe
   — der har hængt ved en temperatur på over + 2° C i mindst 24 timer inden udbeningen er foretaget, og
   — hvori der, efter at de har hængt, og inden udbeningen er foretaget, elektronisk er målt en pH-værdi i midten af kammusklen på under 6,0 i hvert enkelt tilfælde

4) ..... (2).

Stempel

Udfærdiget i ....., den .....

.....
(embedsdyrlægens underskrift)

.....
(navn med blokbogstaver, titel og stillingsbetegnelse)

(1) Det ikke gældende overstreges.
(2) Eventuelle yderligere betingelser.

BILAG B

SUNDHEDSCERTIFIKAT

vedrørende husdyrs sundhedstilstand for fersk kød (1) hidrørende fra områder i Argentina syd for den 42. breddegrad, af kvæg, får og geder bestemt for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab

Bestemmelsesland : .....

Hygiejnecertifikatets referencenummer (2) : .....

Afsendelsesland : Argentina (syd for den 42. breddegrad)

Ministerium : .....

Udstedende myndighed : .....

Ref. : .....

(kan evt. udelades)

I. Oplysninger til identifikation af kødet

Kød af (3) : .....

(dyreart)

Udskæringernes betegnelse : .....

Emballagens art : .....

Antal udskæringer eller kolli : .....

Nettovægt : .....

II. Oplysninger om, hvor kødet kommer fra

Det/de autoriserede slagteri(er)s adresse og veterinære kontrolnummer (2) : .....

.....

.....

.....

Den/de autoriserede opskæringsvirksomhed(er)s adresse og veterinære kontrolnummer (2) :

.....

.....

.....

III. Kødets destination

Kødet afsendes fra : .....

(afsendelsessted)

til : .....

(bestemmelsesland og -sted)

med følgende transportmiddel (4) : .....

Afsenders navn og adresse : .....

.....

Modtagers navn og adresse : .....

.....

(1) Fersk kød : alle dele af husdyr af arterne kvæg, får og geder, der er egnet til menneskeføde, og som ikke er blevet underkastet nogen behandling, som indvirker på dets holdbarhed ; dog betragtes kølet og frosset kød som fersk kød.

(2) Kan udelades, når bestemmelseslandet tillader indførsel af fersk kød til anden brug end konsum i medfør af artikel 19, litra a), i direktiv 72/462/EØF.

(3) Indførsel af fersk kød af dyr af arterne kvæg, får og geder er kun tilladt, hvis det stammer fra dyr, der er født, opdrættet og slagtet syd for den 42. breddegrad i Argentina.

(4) For containere anføres registreringsnummeret, for fly rutenummeret og for skibe navnet.

IV. **Sundhedserklæring**

Undertegnede embedsdyrlæge attesterer,

1) at det ovennævnte ferske kød stammer fra :
   — dyr, der er født, opdrættet og slagtet i områder af Argentina, der ligger syd for den 42. breddegrad
   — dyr fra ejendomme, hvor der ikke inden for de sidste 60 dage har været mund- og klovesygeudbrud, og omkring hvilke der i en radius på 25 km ikke har været noget tilfælde af mund- og klovesyge i 30 dage
   — dyr, der er transporteret direkte fra den ejendom, de kommer fra, til det pågældende autoriserede slagteri uden at have passeret et marked og uden at have været i berøring med dyr, der ikke opfylder betingelserne for, at kød heraf kan udføres til Fællesskabet ; er dyrene befordret i et transportmiddel, er dette rengjort og desinficeret, inden dyrene blev indladet
   — dyr, der ved levende syn på slagteriet i henhold til kapitel VI i bilag I til det ændrede direktiv 64/433/EØF inden for 24 timer før slagtningen specielt har været underkastet inspektion af mundhule og klove og ikke viste symptomer på mund- og klovesyge
   — dyr, der ikke kommer fra ejendomme, der af sundhedsmæssige grunde er afspærret som følge af udbrud af fåre- eller gedebrucellose inden for de seneste seks uger, når det drejer sig om fersk kød af får og geder

2) at det ferske kød kommer fra en virksomhed, hvor der, efter at der er diagnosticeret et tilfælde af mund- og klovesyge, først er givet tilladelse til yderligere klargøring af kød til udførsel til Fællesskabet, efter at alle tilstedeværende dyr er slagtet, alt kød bortskaffet og virksomheden er fuldstændig rengjort og desinficeret under tilsyn af en embedsdyrlæge

3) at ovennævnte ferske kød stammer fra dyr, der er slagtet mellem .....

   og ..... (slagtedatoer)

4) ..... (1).

Stempel

Udfærdiget i ....., den .....

.....

(embedsdyrlægens underskrift)

.....

(navn med blokbogstaver, titel og stillingsbetegnelse)

(1) Eventuelle yderligere betingelser.

BILAG C

SUNDHEDSCERTIFIKAT

vedrørende husdyrs sundhedstilstand for fersk kød (1) af enhovede husdyr bestemt for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab

Bestemmelsesland : .....

Hygiejnecertifikatets referencenummer (2) : .....

Afsendelsesland : Argentina

Ministerium : .....

Udstedende myndighed : .....

Ref. : .....

(kan evt. udelades)

I. Oplysninger til identifikation af kødet :

Kød af enhovede husdyr

Udskæringernes betegnelse : .....

Emballagens art : .....

Antal udskæringer eller kolli : .....

Nettovægt : .....

II. Oplysninger om, hvor kødet kommer fra :

Det/de autoriserede slagteri(er)s adresse og veterinære kontrolnummer (2) : .....

.....

.....

.....

Den/de autoriserede opskæringsvirksomhed(er)s adresse og veterinære kontrolnummer (2) :

.....

.....

.....

III. Kødets destination :

Kødet afsendes fra : .....

(afsendelsessted)

til : .....

(bestemmelsesland og -sted)

med følgende transportmiddel (3) : .....

Afsenders navn og adresse : .....

.....

Modtagers navn og adresse : .....

.....

(1) Fersk kød : alle dele af enhovede husdyrarter, der er egnet til menneskeføde, og som ikke er blevet underkastet nogen behandling, som indvirker på dets holdbarhed ; dog betragtes kølet og frosset kød som fersk kød.

(2) Kan udelades, når bestemmelseslandet tillader indførsel af fersk kød til anden brug end konsum i medfør af artikel 19, litra a), i direktiv 72/462/EØF.

(3) For containere anføres registreringsnummeret, for fly rutenummeret og for skibe navnet.

IV. **Sundhedserklæring :**

Undertegnede embedsdyrlæge attesterer, at det ovennævnte ferske kød stammer fra dyr, der inden slagtning har opholdt sig på argentinsk område i mindst tre måneder eller såfremt det drejer sig om dyr, der er under tre måneder gamle, siden fødslen.

Stempel

Udfærdiget i ....., den .....

.....

(embedsdyrlægens underskrift)

.....

(navn med blokbogstaver, titel og stillingsbetegnelse)

BILAG D

SUNDHEDSCERTIFIKAT

vedrørende husdyrs sundhedstilstand for slagteaffald (1) (hjerter, mellemgulvsmuskler og tunger), af kvæg tilladt i henhold til artikel 1, stk. 1, litra d), i Kommissionens beslutning 92/215/EØF bestemt for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab til forarbejdning

Bestemmelsesland : .....

Hygiejnecertifikatets referencenummer (2) : .....

Afsendelsesland : Argentina (undtagen provinserne Chaco og Formosa)

Ministerium : .....

Udstedende myndighed : .....

Ref. : .....

(kan evt. udelades)

I. Oplysninger til identifikation af slagteaffaldet (1)

Slagteaffald af kvæg

Slagteaffaldets art (hjerter/mellemgulvsmuskler/tunger) : .....

Emballagens art : .....

Antal kolli : .....

Nettovægt : .....

II. Oplysninger om, hvor slagteaffaldet kommer fra

Det/de autoriserede slagteri(er)s adresse og veterinære kontrolnummer : .....

.....

.....

.....

Den/de autoriserede opskæringsvirksomhed(er)s adresse og veterinære kontrolnummer :

.....

.....

.....

III. Slagteaffaldets destination

Slagteaffaldet afsendes fra : .....

(afsendelsessted)

til : .....

(bestemmelsesland og -sted)

med følgende transportmiddel (3) : .....

Afsenders navn og adresse : .....

.....

Modtagers navn og adresse : .....

.....

(1) På de i artikel 1, stk. 1, litra d), fastsatte betingelser kan kun følgende slagteaffald af kvæg indføres : hjerter og mellemgulvsmuskler, hvorfra lymfekirter, vedhængende bindevæv og fedt er helt fjernet, samt tunger med epitel uden ben, brusk og tonsiller.

(2) Kan evt. udelades.

(3) For containere anføres registreringsnummeret, for fly rutenummeret og for skibe navnet.

IV. **Sundhedserklæring**

Undertegnede embedsdyrlæge attesterer,

1) at det ovennævnte slagteaffald stammer fra :
   — kvæg, der inden slagtning har opholdt sig på argentinsk område (undtagen provinserne Chaco og Formosa) i mindst tre måneder eller, såfremt det drejer sig om kvæg, der er under tre måneder gamle, siden fødselen
   — kvæg :
      i) der har tilbragt denne periode i et område, hvor der regelmæssigt foretages mund- og klovesygevaccination af kvæg under myndighedernes kontrol (1), eller
      ii) der er født, opdrættet og slagtet syd for den grænse, der dannes af floderne Barrancas og Colorado (1)
   — kvæg fra ejendomme, hvor der ikke inden for de seneste 60 dage har været mund- og klovesygeudbrud, og omkring hvilke der i en radius på 25 km ikke har været noget tilfælde af mund- og klovesyge i 30 dage
   — kvæg, der er transporteret direkte fra den ejendom, det kommer fra, til det pågældende autoriserede slagteri uden at have passeret et marked og uden at have været i berøring med dyr, der ikke opfylder betingelserne for, at kød heraf kan udføres til Fællesskabet ; er dyrene befordret i et transportmiddel, er dette rengjort og desinficeret, inden dyrene blev indladet
   — kvæg, der ved levende syn på slagteriet i henhold til kapitel VI i bilag I til direktiv 64/433/EØF som ændret inden for 24 timer før slagtningen specielt har været underkastet inspektion af mundhule og klove og ikke viste symptomer på mund- og klovesyge

2) at slagteaffaldet kommer fra en virksomhed, hvor der, efter at der er diagnosticeret tilfælde af mund- og klovesyge, først er givet tilladelse til yderligere behandling af kød for udførsel til Fællesskabet, efter at alle tilstedeværende dyr er slagtet, alt kød bortskaffet og virksomheden er fuldstændig rengjort og desinficeret under tilsyn af en embedsdyrlæge

3) at det ovennævnte slagteaffald har hængt ved en temperatur på over + 2° C i mindst tre timer, eller, hvis det drejer sig om mellemgulvsmuskler, i mindst 24 timer.

4) ..... (2).

Stempel

Udfærdiget i ....., den .....

.....
(embedsdyrlægens underskrift)

.....
(navn med blokbogstaver, titel og stillingsbetegnelse)

(1) Det ikke gældende overstreges.
(2) Eventuelle yderligere betingelser.

BILAG E

SUNDHEDSCERTIFIKAT

vedrørende husdyrs sundhedstilstand for slagteaffald (1) af kvæg tilladt i henhold til artikel 2 i beslutning 92/215/EØF bestemt for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab til forarbejdning

Bestemmelsesland : .....

Hygiejnecertifikatets referencenummer (2) : .....

Afsendelsesland : Argentina (undtagen provinserne Chaco og Formosa)

Ministerium : .....

Udstedende myndighed : .....

Ref. : .....

(kan evt. udelades)

I. Oplysninger til identifikation af slagteaffaldet (1)

Slagteaffald af kvæg

Slagteaffaldets art : .....

Emballagens art : .....

Antal kolli : .....

Nettovægt : .....

II. Oplysninger om, hvor slagteaffaldet kommer fra

Det/de autoriserede slagteri(er)s adresse og veterinære kontrolnummer : .....

.....

.....

.....

Den/de autoriserede opskæringsvirksomhed(er)s adresse og veterinære kontrolnummer : .....

.....

.....

.....

III. Slagteaffaldets destination

Slagteaffaldet afsendes fra : .....

(afsendelsessted)

til : .....

(bestemmelsesland og -sted)

med følgende transportmiddel (3) : .....

Afsenders navn og adresse : .....

.....

Modtagers navn og adresse (virksomhed godkendt til forarbejdning af kød til konsum (4)/foder til selskabsdyr) (4) :

.....

.....

(1) På de i artikel 2 fastsatte betingelser kan kun følgende slagteaffald af kvæg indføres : levere, hvorfra lymfekirtler, vedhængende bindevæv og fedt er helt fjernet, og ifølge artikel 18, stk. 2, i direktiv 72/462/EØF : hele tyggemuskler (masseter), hvori der er foretaget indsnit i overensstemmelse med punkt 41A i kapitel VIII i bilag I til direktiv 64/433/EØf, og hvorfra lymfekirtler, vedhængende bindevæv og fedt er helt fjernet, afpudsede lunger af kvæg, der udelukkende er beregnet til fremstilling af foder til selskabsdyr, og hvorfra luftrør, hovedbronchier og mediastinale og bronchiale lymfekirtler er fjernet, samt andet slagteriaffald uden ben eller brusk, hvorfra lymfekirtler, vedhængende bindevæv og fedt er helt fjernet.

(2) Kan udelades.

(3) For containere anføres registreringsnummeret, for fly rutenummeret og for skibe navnet.

(4) Det ikke gældende overstreges.

IV. Sundhedserklæring

Undertegnede embedsdyrlæge attesterer,

1) at det ovennævnte slagteaffald stammer fra :

— kvæg, der inden slagtning har opholdt sig på argentinsk område (undtagen provinserne Chaco og Formosa) i mindst tre måneder eller, såfremt det drejer sig om dyr, der er under tre måneder gamle, siden fødselen

— kvæg :

i) der har tilbragt denne periode i et område, hvor der regelmæssigt foretages mund- og klovesygevaccination af kvæg under myndighedernes kontrol (1),eller

ii) der er født, opdrættet og slagtet syd for den grænse, der dannes af floderne Barrancas og Colorado (1)

— kvæg fra ejendomme, hvor der ikke inden for de seneste 60 dage har været mund- og klovesygeudbrud, og omkring hvilke der i en radius på 25 km ikke har været noget tilfælde af mund- og klovesyge i 30 dage

— kvæg, der er transporteret direkte fra den ejendom, det kommer fra, til det pågældende autoriserede slagteri uden at have passeret et marked og uden at have været i berøring med dyr, der ikke opfylder betingelserne for, at kød heraf kan udføres til Fællesskabet; er dyrene befordret i et transportmiddel, er dette rengjort og desinficeret, inden dyrene blev indladet

— kvæg, der ved levende syn på slagteriet i henhold til kapitel V i bilag I til det ændrede direktiv 64/433/EØF inden for 24 timer før slagtningen specielt har været underkastet inspektion af mundhule og klove og ikke viste symptomer på mund- og klovesyge

2) at slagteaffaldet kommer fra en virksomhed hvor der, efter at der er diagnosticeret tilfælde af mund- og klovesyge, først er givet tilladelse til yderligere behandling af kød for udførsel til Fællesskabet, efter at alle tilstedeværende dyr er slagtet, alt kød bortskaffet og virksomheden er fuldstændig rengjort og desinficeret under tilsyn af en embedsdyrlæge

3) at det ovennævnte slagteaffald har hængt ved en temperatur på over + 2° C i mindst tre timer, eller, hvis det drejer sig om tyggemuskler (masseter), i mindst 24 timer.

4) ..... (2).

Stempel

Udfærdiget i ....., den .....

.....

(embedsdyrlægens underskrift)

.....

(navn med blokbogstaver, titel og stillingsbetegnelse)

(1) Det ikke gældende overstreges.

(2) Eventuelle yderligere betingelser.

BILAG F

SUNDHEDSCERTIFIKAT

vedrørende husdyrs sundhedstilstand for slagteaffald (1) af kvæg tilladt i henhold til artikel 2 i beslutning 92/215/EØF bestemt for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab til forarbejdning

Bestemmelsesland : .....

Hygiejnecertifikatets referencenummer (2) : .....

Afsendelsesland : Argentina (undtagen provinserne Chaco og Formosa)

Ministerium : .....

Udstedende myndighed : .....

Ref. : .....

(kan evt. udelades)

I. Oplysninger til identifikation af slagteaffaldet (1)

Slagteaffald af kvæg

Slagteaffaldets art : .....

Emballagens art : .....

Antal kolli : .....

Nettovægt : .....

II. Oplysninger om, hvor slagteaffaldet kommer fra

Adresse på den/de virksomhed(er), der er under tilsyn : .....

.....

.....

.....

III. Slagteaffaldets destination

Slagteaffaldet afsendes fra : .....

(afsendelsessted)

til : .....

(bestemmelsesland og -sted)

med følgende transportmiddel (3) : .....

Afsenders navn og adresse : .....

.....

Modtagers navn og adresse (virksomhed godkendt til fremstilling af foder til selskabsdyr) :

.....

.....

(1) På de i artikel 2 fastsatte betingelser kan kun følgende slagteaffald af kvæg, der udelukkende er beregnet til fremstilling af foder til selskabsdyr, indføres : levere, hvorfra lymfekirtler, vedhængende bindevæv og fedt er helt fjernet, og ifølge artikel 18, stk. 2, i direktiv 72/462/EØF : hele tyggemuskler (masseter), hvori der er foretaget indsnit i overensstemmelse med punkt 41A i kapitel VIII i bilag I til direktiv 64/433/EØF, og hvorfra lymfekirtler, vedhængende bindevæv og fedt er helt fjernet, afpudsede lunger, hvorfra luftrør, hovedbronchier og mediastinale og bronchiale lymfekirtler er fjernet, samt andet slagteaffald uden ben eller brusk, hvorfra lymfekirtler, vedhængende bindevæv og fedt er helt fjernet.

(2) Kan evt. udelades.

(3) For containere anføres registreringsnummeret, for fly rutenummeret og for skibe navnet.

IV. **Sundhedserklæring**

Undertegnede embedsdyrlæge attesterer,

1) at det ovennævnte slagteaffald stammer fra :
   — kvæg, der inden slagtning har opholdt sig på argentinsk område (undtagen provinserne Chaco og Formosa) i mindst tre måneder eller, såfremt det drejer sig om dyr, der er under tre måneder gamle, siden fødselen
   — kvæg fra ejendomme, hvor der ikke inden for de seneste 60 dage har været mund- og klovesygeudbrud, og omkring hvilke der i en radius på 25 km ikke har været noget tilfælde af mund- og klovesyge i 30 dage
   — kvæg, der er transporteret direkte fra den ejendom, det kommer fra, til det pågældende autoriserede slagteri uden at have passeret et marked og uden at have været i berøring med dyr, der ikke opfylder betingelserne for, at kød heraf kan udføres til Fællesskabet; er dyrene befordret i et transportmiddel, er dette rengjort og desinficeret, inden dyrene blev indladet
   — kvæg, der ved levende syn på slagteriet i henhold til kapitel VI i bilag I til det ændrede direktiv 64/433/EØF inden for 24 timer før slagtningen specielt har været underkastet inspektion af mundhule og klove og ikke viste symptomer på mund- og klovesyge

2) at slagteaffaldet kommer fra en virksomhed hvor der, efter at der er diagnosticeret tilfælde af mund- og klovesyge, først er givet tilladelse til yderligere behandling af kød for udførsel til Fællesskabet, efter at alle tilstedeværende dyr er slagtet, alt kød bortskaffet og virksomheden er fuldstændig rengjort og desinficeret under tilsyn af en embedsdyrlæge

3) at det ovennævnte slagteaffald har hængt ved en temperatur på over + 2° C i mindst tre timer, eller, hvis det drejer sig om tyggemuskler (masseter), i mindst 24 timer

4) ..... (1).

Stempel

Udfærdiget i ....., den .....

.....
(embedsdyrlægens underskrift)

.....
(navn med blokbogstaver, titel og stillingsbetegnelse)

(1) Eventuelle yderligere betingelser.